



**RÅDET FOR
DEN EUROPÆISKE UNION**



14658/09 (Presse 299)

(OR. en)

PRESSEMEDDELELSE

2971. samling i Rådet

Almindelige anliggender og eksterne forbindelser

Eksterne forbindelser

Bruxelles, den 27. oktober 2009

Formand

Carl BILDT
Sveriges udenrigsminister

P R E S S E

Rue de la Loi 175 B – 1048 BRUXELLES Tlf.: +32 (0)2 281 9548 / 6319 Fax: +32 (0)2 281 8026
press.office@consilium.europa.eu <http://www.consilium.europa.eu/Newsroom>

14658/09 (Presse 299)

1
DA

De vigtigste resultater af Rådets samling

*Rådet drøftede situationen i **Afghanistan og Pakistan**, især hvordan EU bør engagere sig yderligere i området. Efter debatten vedtog det konklusioner og en handlingsplan, som opstiller prioriteterne i EU's politikker og beskriver, hvordan de skal gennemføres.*

*Med hensyn til **Guinea** vedtog Rådet foranstaltninger rettet mod medlemmerne af NCDD (Det Nationale Råd for Demokrati og Udvikling) og personer, der har forbindelse med dem, og som er ansvarlige for det voldelige indgreb eller det politiske dødvande i landet. Rådet besluttede også at indføre en våbenembargo.*

*Desuden besluttede Rådet ikke at forlænge de resterende restriktive foranstaltninger over for **Usbekistan** i fælles holdning 2008/843/FUSP med henblik på at tilskynde de usbekiske myndigheder til at tage yderligere konkrete skridt til styrkelse af retsstaten og forbedring af menneskerettigheds-situationen i landet.*

INDHOLD¹

DELTAGERE	5
 PUNKTER BEHANDLET VED DEBAT	
AFGHANISTAN/PAKISTAN - <i>Rådets konklusioner</i>	7
DET VESTLIGE BALKAN	8
MELLEMØSTEN	9
SRI LANKA - <i>Rådets konklusioner</i>	10
ANDRE PUNKTER	13
I TILKNYTNING TIL RÅDETS SAMLING:	13

¹ Når Rådet formelt har vedtaget erklæringer, konklusioner eller resolutioner, angives dette i overskriften for det pågældende punkt, og teksten er sat i anførselstegn.
Dokumenter med en dokumentreference er tilgængelige på Rådets internetsted <http://www.consilium.europa.eu>.
Asterisk ved en afgørelse betyder, at der er fremsat offentligt tilgængelige erklæringer til optagelse i Rådets protokol; disse erklæringer findes ligeledes på Rådets internetsted eller kan fås ved henvendelse til Presse-tjenesten.

ANDRE PUNKTER, DER BLEV GODKENDT*EKSTERNE FORBINDELSER*

–	Guinea - Rådets konklusioner	14
–	Usbekistan - Rådets konklusioner	15
–	De Store Søers Område - Rådets konklusioner	16
–	Yemen - Rådets konklusioner	18
–	Partnerskabs- og samarbejdsaftale mellem EU og Indonesien	20
–	Menneskerettighedsdialog med Indonesien - Rådets konklusioner	21
–	Sahel - Rådets konklusioner	21
–	Midlertidig modtagelse af visse palæstinensere	22
–	Forbindelserne med Ukraine - Associeringsagenda	22
–	Associeringsaftale mellem EU og Syrien	22
–	Samarbejdsaftale mellem EU og Irak	23

UDVIKLINGSSAMARBEJDE

–	Konsultationer med Niger	23
–	Den Europæiske Udviklingsfond 2009	24

BESKIKKELSER

–	Regionsudvalget	24
–	Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg	24

DELTAGERE

Medlemsstaternes regeringer og Europa-Kommissionen var repræsenteret således:

Belgien:

Yves LETERME
Olivier CHASTEL

Udenrigsminister
Statssekretær for Europaspørgsmål

Bulgarien:

Rumiana JELEVA

Udenrigsminister

Den Tjekkiske Republik:

Jan KOHOUT
Štefan FÜLE

Vicepremierminister og udenrigsminister
Minister med ansvar for Europaspørgsmål

Danmark:

Per Stig MØLLER

Udenrigsminister

Tyskland:

Frank-Walter STEINMEIER
Günter GLOSER

Forbundsudenrigsminister
Viceminister, Udenrigsministeriet

Estland:

Urmas PAET

Udenrigsminister

Irland:

Micheál MARTIN
Dick ROCHE

Udenrigsminister
Viceminister, Taoiseachs kontor og Udenrigsministeriet,
med særligt ansvar for Europaspørgsmål

Grækenland:

Dimitris DROUTSAS

Viceudenrigsminister

Spanien:

Miguel Ángel MORATINOS
Diego LÓPEZ GARRIDO

Udenrigsminister og minister for udviklingssamarbejde
Statssekretær for spørgsmål vedrørende Den Europæiske
Union

Frankrig:

Bernard KOUCHNER
Pierre LELLOUCHE

Udenrigs- og Europaminister
Statssekretær med ansvar for Europaspørgsmål

Italien:

Franco FRATTINI

Udenrigsminister

Cypern:

Marcos KYPRIANOU

Udenrigsminister

Letland:

Māris RIEKSTIŅŠ

Udenrigsminister

Litauen:

Vytautas UŠACKAS

Udenrigsminister

Luxembourg:

Jean ASSELBORN

Vicepremierminister samt udenrigs- og
indvandringsminister

Ungarn:

Péter BALÁZS

Udenrigsminister

Malta:

Tonio BORG

Vicepremierminister og udenrigsminister

Nederlandene:

Maxime VERHAGEN
Frans TIMMERMANS

Udenrigsminister
Europaminister

Østrig:

Michael SPINDELEGGER

Forbundsminister for europæiske og internationale
spørgsmål

Polen:

Grazyna BERNATOWICZ

Understatssekretær, Udenrigsministeriet

Portugal:

Luis AMADO

Ministro de Estado, udenrigsminister

Rumænien:

Bogdan MAZURU

Statssekretær for Europaspørgsmål, Udenrigsministeriet

Slovenien:

Samuel ŽBOGAR

Mitja GASPARI

Udenrigsminister

Minister uden portefølje, med ansvar for vækst og Europa-spørgsmål

Slovakiet:

Miroslav LAJČÁK

Udenrigsminister

Finland:

Alexander STUBB

Astrid THORS

Udenrigsminister

Migrations- og Europaminister

Sverige:

Carl BILDT

Cecilia MALMSTRÖM

Frank BELFRAGE

Udenrigsminister

Europaminister

Statssekretær, Udenrigsministeriet

Det Forenede Kongerige:

David MILIBAND

Chris BRYANT

Udenrigs- og Commonwealthminister

[Viceeuropaminister](#) og [statssekretær i Udenrigsministeriet](#)**Kommissionen:**

Olli REHN

Benita FERRERO-WALDNER

Paweł SAMECKI

Medlem

Medlem

Medlem

Generalsekretariatet for Rådet:

Javier SOLANA

Generalsekretær/højtstående repræsentant for FUSP

PUNKTER BEHANDLET VED DEBAT**AFGHANISTAN/PAKISTAN - Rådets konklusioner**

Rådet drøftede situationen i Afghanistan og Pakistan og EU's fremtidige engagement i området.

Efter debatten vedtog Rådet konklusioner ([14576/09](#)) og en handlingsplan for styrkelse af EU's engagement i Afghanistan og Pakistan ([14064/09](#)).

Formålet med planen er at rationalisere EU's tilgang, opstille prioriteterne i politikkerne og beskrive, hvordan politikkerne skal gennemføres i området. Den forbereder EU på samarbejdet med den nye afghanske regering og med Pakistan.

[Rådets konklusioner og handlingsplanen for Afghanistan og Pakistan.](#)

DET VESTLIGE BALKAN

Under middagen havde ministrene en udveksling af synspunkter om situationen i Bosnien-Hercegovina, også i lyset af de møder, der blev holdt i Camp Butmir den 8.-9. og den 20.-21. oktober med lederne for syv politiske partier og med EU og USA som formænd.

Rådet opfordrede BiH's ledere til at benytte denne lejlighed og det momentum, som forhandlingerne har skabt, og fortsætte dialogen.

Rådet opfordrede lederne til at påtage sig et større ansvar og mindede dem om, at det er nødvendigt med kompromiser for at sikre BiH's fremtid i EU og NATO. Rådet understregede, at EU fortsat er fast besluttet på at hjælpe og samarbejde med de lokale politiske ledere, for at BiH kan komme nærmere EU.

MELLEMØSTEN

Efter en briefing ved højtstående repræsentant Javier Solana om hans besøg i området for nylig havde Rådet en drøftelse af situationen i Mellemøsten.

Rådet fokuserede drøftelsen på den politiske situation, situationen på stedet og et eventuelt EU-bidrag til gennemførelsen af en fremtidig fredsaftale i Mellemøsten.

SRI LANKA - Rådets konklusioner

Rådet gennemgik situationen i Sri Lanka, især med hensyn til den humanitære krise og de internt fordrevne, der fortsat er tilbageholdt i lejre.

Rådet vedtog følgende konklusioner:

- "1. EU har hele tiden nøje fulgt situationen i Sri Lanka og vil, sådan som det også tidligere har givet udtryk for det, gerne indlede en meningsfuld dialog med Sri Lankas regering for at få etableret et nyt forhold, hvor begge parter søger at samarbejde om en gradvis løsning på de vigtigste problemer, der giver anledning til bekymring. Det drejer sig bl.a. om at sikre, at de internt fordrevne (IDP), hvoraf der menes at være over en kvart million i lukkede lejre, kan bevæge sig frit og hurtigt vende tilbage til deres hjem, at forholdene i lejrene er i fuld overensstemmelse med internationale standarder, og at Sri Lankas regering og alle samfundsgrupperne i Sri Lanka gør en konkret indsats for at overvinde fortidens uoverensstemmelser og opnå en reel forsoning. Uden en sådan forsoning vil det ikke være muligt at vende tilbage til langsigtet sikkerhed og velstand.
2. EU er især bekymret over den fortsatte humanitære krise og den uacceptable situation for de IDP, der stadig befinder sig i lukkede lejre. At IDP vilkårligt tilbageholdes i Sri Lanka, er en klar krænkelse af folkeretten. Der er et akut behov for, at alle de IDP, der fortsat befinder sig i lejrene, får mulighed for at bevæge sig frit, og at humanitære aktører får fuldstændig og uhindret adgang til dem, bl.a. for at få dem registreret, med henblik på at yde humanitær bistand og beskyttelse. IDP-lejrene må overgå til civil myndighed. EU opfordrer indtrængende Sri Lankas regering til at sikre, at forholdene i lejrene i alle henseender er i overensstemmelse med internationalt accepterede standarder. Overfyldte lejre og manglende mulighed for at sikre IDP's sundhed og sikkerhed er fortsat en kilde til alvorlig bekymring. Regntiden gør situationen endnu mere akut.

3. EU understreger, at alle IDP har ret til frivillig, sikker og værdig tilbagevenden. Det er regeringens ansvar at sikre, at menneskerettighederne og andre forfatningsmæssige rettigheder for IDP respekteres fuldt ud. Alle IDP bør kunne forlade lejrene, når de ønsker det, og det bør være muligt for dem, der kan søge tilflugt hos deres familier og venner, eller som kan vende tilbage til deres hjem i områder, hvor det ikke er nødvendigt at foretage mine-rydning, at gøre dette straks. Det er især vigtigt at sikre, at personer, og navnlig børn, i lejrene genforenes med deres familier. Det er ikke acceptabelt, at en del af de IDP, der har kunnet vende tilbage, ikke har fået lov til at vende tilbage til deres hjem, men er blevet anbragt i nye lejre, som også er lukkede. EU støtter opfordringen fra FN's nødhjælpskoordinator til regeringen om at fremlægge en samlet plan for IDP's tilbagevenden, som bør være gennemsigtig og sammenhængende og baseret på ovennævnte grundlæggende humanitære principper. EU hilser meldinger om en stigning i antallet af tilbagevendte IDP velkommen og håber, at denne tendens vil fortsætte.
4. EU hilser FN's nylige besøg på højt plan i Sri Lanka velkommen. Det udtrykker sin støtte til et forstærket FN-engagement i Sri Lanka, bl.a. med hensyn til FN's koordinerende, beskyttende og forsvarende rolle.
5. Som en del af en dialog er EU rede til at støtte projekter med henblik på IDP's tilbagevenden. Hvis sådanne projekter skal lykkes, er det dog vigtigt, at de gennemføres på bestemte betingelser. Disse betingelser omfatter fri bevægelighed for de tilbagevendende, tæt samarbejde med de civile lokale myndigheder for at sikre, at de tilbagevendende har et holdbart eksistensgrundlag, og regeringens støtte til de organisationer, der gennemfører projekterne, bl.a. udstedelse af visa og uhindret adgang. EU understreger, at støtte til genopbygning og udvikling i den østlige og den nordlige del skal være baseret på fremskridt på ovennævnte områder.

6. Det er meget vigtigt, at straffrihed og menneskerettighedskrænkelser bringes til ophør. EU er fortsat alvorligt bekymret over, at der stadig rapporteres om bortførelser, forsvindinger og udenretslige mord. EU er også alvorligt bekymret over beretninger om grov chikane af journalister og begrænsninger i pressefriheden og ytringsfriheden i Sri Lanka. EU opfordrer indtrængende regeringen til snarest muligt at ophæve bestemmelserne om undtagelsestilstand og begrænse de særbeføjelser, der er indført med loven om forebyggelse af terrorisme. EU gentager ligeledes sin opfordring til, at alle aktørers mulige krænkelser af den humanitære folkeret og menneskerettighedslovgivningen gøres til genstand for en uafhængig og troværdig undersøgelse. EU mener, at ansvarliggørelse indgår som en integrerende del af forsoningsprocessen.

Rådet noterer sig, at Kommissionen for nylig afsluttede sin rapport om, hvorvidt Sri Lanka har gennemført tre FN-menneskerettighedskonventioner, sådan som der stilles krav om det i GSP+-sammenhæng, og konkluderede, at de ikke er blevet gennemført effektivt. EU vil træffe afgørelse om, hvilke yderligere skridt der skal tages i overensstemmelse med GSP+-ordningen. EU vil sideløbende hermed opretholde en dialog med Sri Lanka om, hvilke skridt der er nødvendige i forbindelse med de problemer, der er fremhævet i Kommissionens undersøgelse, med henblik på en effektiv gennemførelse af konventionerne.

7. En reel forsoning kræver en inklusiv politisk proces, der omfatter de legitime ønsker, som alle samfundsgrupper i Sri Lanka måtte have. EU er i den forbindelse rede til at støtte regeringen og alle andre aktører i Sri Lanka i deres bestræbelser på at komme videre med denne proces med det samme."

ANDRE PUNKTER

Rådet drøftede situationen i **Republikken Moldova** efter en briefing ved formandskabet om en EU-trojkas besøg i landet den 16. oktober.

Rådet gav sit tilsagn til at støtte Republikken Moldovas reformbestræbelser og gentog, at EU er rede til at indlede forhandlinger om en ny aftale mellem EU og Moldova, der erstatter og rækker videre end den nuværende partnerskabs- og samarbejdsaftale. Forhandlingsmandatet blev vedtaget i juni, og Kommissionen forbereder sig på at indlede forhandlinger meget snart.

På anmodning af den italienske delegation drøftede Rådet **religionsfrihed**.

I TILKNYTNING TIL RÅDETS SAMLING:

- Samarbejdsrådet EU-Georgien (15021/09),
- Samarbejdsrådet EU-Aserbajdsjan (15022/09),
- Samarbejdsrådet EU-Armenien (15023/09),
- 29. firepartsmøde mellem Europarådet og Den Europæiske Union (15129/09).

ANDRE PUNKTER, DER BLEV GODKENDT

EKSTERNE FORBINDELSER

Guinea - Rådets konklusioner

Rådet vedtog en fælles holdning om restriktive foranstaltninger over for Republikken Guinea efter sikkerhedsstyrkernes voldelige indgreb over for politiske demonstranter den 28. september og den efterfølgende krænkelse af menneskerettighederne ([14697/09](#)).

De restriktive foranstaltninger består af en våbenembargo og et visumforbud, der skal hindre, at medlemmer af Det Nationale Råd for Demokrati og Udvikling (NCDD) og personer, der har forbindelse med dem, og som er ansvarlige for den voldelige undertrykkelse eller det politiske dødvande i landet, rejser ind på EU's område.

Rådet overvåger løbende de restriktive foranstaltninger. Den fælles holdning offentliggøres i Den Europæiske Unions Tidende den 28. oktober.

EU har indtrængende opfordret alle berørte aktører i Republikken Guinea til straks at tage skridt til at genoprette retsstaten og bringe landet tilbage på vejen mod et forfatningsmæssigt styre og demokrati.

Rådet vedtog følgende konklusioner:

- "1. Rådet fordømmer på det stærkeste det voldelige indgreb mod ubevæbnede civile den 28. september i Conakry, der resulterede i grove menneskerettighedskrænkelser, herunder mange døde og tilskadekomne og voldtægter. Rådet er fortsat alvorligt bekymret over situationen i Guinea og opfordrer CNDD's myndigheder til at afholde sig fra yderligere vold. Det udtrykker tilfredshed med FN's generalsekretærs beslutning om at nedsætte en international undersøgelseskommision, der skal efterforske hændelserne den 28. september. EU ser frem til og vil tage hensyn til de resultater, kommissionen når frem til.
2. Rådet påskønner Ecowas' og AU's kraftige og koordinerede internationale bestræbelser på at genoprette retsstaten i Guinea og gentager sin støtte til mægleren, præsident Blaise Compaoré, og det arbejde, der udføres af Den Internationale Kontaktgruppe vedrørende Guinea. Rådet udtrykker også tilfredshed med resultatet af Ecowas' topmøde den 17. oktober, dets krav om en ny overgangsmyndighed og dets beslutning om at indføre en våbenembargo mod Guinea samt med, at Ecowas har til hensigt at arbejde sammen med AU om en ordning med målrettede sanktioner over for enkeltpersoner.

3. Rådet har besluttet at vedtage foranstaltninger rettet mod medlemmerne af CNDD og personer, der har forbindelse med dem, idet disse er ansvarlige for det voldelige indgreb og det politiske dødvande i landet. Rådet har også besluttet at indføre en våbenembargo mod Guinea.
4. Rådet understreger, at der er brug for en fortsat koordineret respons fra det internationale samfunds side."

Usbekistan - Rådets konklusioner

Rådet vedtog følgende konklusioner:

- "1. Rådet noterer sig, at dialogen og samarbejdet mellem EU og Usbekistan har fået en ny dimension og ny kvalitet siden vedtagelsen af EU's strategi for et nyt partnerskab med Centralasien i maj 2007. Rådet gentager, at det er rede til at fastholde en bred kontakt med Usbekistan og henviser til sin holdning hertil, sådan som den kommer til udtryk i tidligere rådskonklusioner. EU er dog fortsat alvorligt bekymret over menneskerettighedssituationen i Usbekistan og opfordrer de usbekiske myndigheder til fuldt ud at opfylde deres internationale forpligtelser på dette område.
2. Rådet erindrer om, at der oprindeligt blev indført restriktive foranstaltninger over for Usbekistan efter begivenhederne i Andijan i maj 2005. Rådet henviser til sine konklusioner af 13. oktober 2008 og opfordrer indtrængende Usbekistan til at løslade samtlige fængslede menneskerettighedsforkæmpere og samvittighedsfanger, at tillade ngo'er at arbejde uhindret i landet, herunder Human Rights Watch, at samarbejde fuldt ud med alle relevante særlige rapportører under FN, at garantere ytringsfrihed og mediefrihed, at fortsætte gennemførelsen af konventioner mod børnearbejde og bringe sine valgprocedurer fuldt ud på linje med OSCE-forpligtelserne, ODIHR-anbefalingerne og andre internationale standarder for demokratiske valg, navnlig med henblik på parlamentsvalget den 23. december 2009.
3. Rådet glæder sig over Usbekistans tilsagn om at arbejde sammen med EU om en række spørgsmål vedrørende menneskerettigheder og retsstaten og noterer sig de positive skridt, der er taget i Usbekistan i de senere år. Disse omfatter løsladelse af en række menneskerettighedsforkæmpere, genoptagelse af ICRC's besøg i fængslerne, afskaffelse af dødsstraffen, bestræbelser på at forbedre fængselsforholdene, indførelse af *habeas corpus-princippet*, ratifikation af konventioner mod børnearbejde, fremskridt i gennemførelsen af visse OSCE-forpligtelser og Usbekistans erklærede vilje til at arbejde tættere sammen med denne organisation, fortsættelse af reformen af retsvæsenet, Usbekistans aktive deltagelse i EU-retsstatsinitiativet for Centralasien samt konsolidering af dialogen mellem EU og Usbekistan om menneskerettigheder.

4. Rådet opfordrer Usbekistan til at fortsætte reformerne inden for menneskerettigheder, demokratisering og retsstatsforhold og er fortsat parat til at bistå de usbekiske myndigheder i deres bestræbelser gennem samarbejdsprogrammer og dialog, navnlig inden for rammerne af samarbejdsrådet, dialogen om menneskerettigheder og retsstatsinitiativet.
5. Med henblik på at tilskynde de usbekiske myndigheder til at tage yderligere konkrete skridt til styrkelse af retsstaten og forbedring af menneskerettighedssituationen i landet og i betragtning af disse myndigheders tilsagn har Rådet besluttet ikke at forlænge de resterende restriktive foranstaltninger i fælles holdning 2008/843/FUSP.
6. Rådet vil nøje og løbende overvåge menneskerettighedssituationen i Usbekistan. Inden for det næste år vil Rådet (eksterne forbindelser) drøfte og vurdere de fremskridt, som de usbekiske myndigheder gør, samt effektiviteten af samarbejdet mellem EU og Usbekistan. Rådet bekræfter, at EU er rede til at styrke forbindelserne med Usbekistan, men bemærker samtidig, at dybden og kvaliteten af dialogen og samarbejdet afhænger af de reformer og fremskridt, der gøres i Usbekistan på ovennævnte områder."

De Store Søers Område - Rådets konklusioner

Rådet vedtog følgende konklusioner:

- "1. Rådet hilser de fremskridt, der er sket i De Store Søers Område i Afrika, velkommen; de er kendetegnet ved en betydelig forbedring af de bilaterale diplomatiske forbindelser mellem Den Demokratiske Republik Congo (DRC) og Rwanda. Det understreger betydningen af en konsolidering af fred og stabilitet i det østlige DRC og opfordrer på ny DRC og Rwanda til fuldt ud at gennemføre Nairobi- og Gomafredsftalerne samt Ihusiaftalen af 23. marts 2009.
2. Rådet er fortsat dybt bekymret over den alvorlige humanitære situation i det østlige DRC, som er forårsaget af angreb og grusomheder begået af FDLR og LRA, men i mange tilfælde også af den congolesiske hær, FARDC, mod lokalbefolkningen under operationerne Kimia II og Rudia II. Rådet fordømmer især den aktuelle rekruttering af børnesoldater og den udbredte seksuelle vold. Det opfordrer kraftigt alle konfliktparterne til at overholde den humanitære folkeret og menneskerettighederne, herunder beskyttelsen af civile. Rådet gentager sin støtte til MONUC.
3. Rådet opfordrer regeringen i DRC til at sikre, at alle de, der krænker folkeretten, herunder menneskerettighederne og den humanitære folkeret, uden undtagelse bliver draget til ansvar. Rettidig screening af FARDC-befalingsmænd og -soldater er af afgørende betydning i den forbindelse. Rådet gentager, at det fuldt ud støtter Den Internationale Straffedomstols (ICC) aktiviteter i området, og opfordrer regeringen i DRC til at samarbejde med domstolen, navnlig for så vidt angår anholdelse og overgivelse af Bosco Ntanganda til ICC.

4. Rådet ser med tilfredshed på præsident Kabilas nultolerancekampagne over for seksuel vold som et vigtigt skridt i retning af, at der skrides ind over for straffrihed. EU er rede til at støtte de congolesiske myndigheder og de internationale organisationer i en samlet indsats for bekæmpelse af seksuel og kønsbaseret vold.
5. Rådet er stærkt engageret i fuld gennemførelse af UNSCR 1804 og 1857 og har derfor vedtaget restriktive foranstaltninger vedrørende DRC mod FDLR, gruppens ledere i Europa og andre væbnede grupper. Desuden overvejes der andre konkrete foranstaltninger inden for EU, bl.a. med henblik på at tackle FDLR.
6. Rådet er bekymret over FDLR's og andre væbnede gruppers, men i mange tilfælde også FARDC's, fortsatte indvolvering i ulovlig handel med mineraler og andre naturressourcer i det østlige DRC. Det tilskynder taskforceen vedrørende ulovlig udnyttelse af naturressourcer til at fremsætte konkrete forslag til en indsats fra det internationale samfunds side. Rådet understreger behovet for øget samarbejde mellem de nationale og lokale myndigheder for at tackle grænseoverskridende kriminelle aktiviteter.
7. Rådet erklærer, at en reform af sikkerhedssektoren fortsat er en topprioritet for EU i DRC, herunder gennem det arbejde, som udføres af de to EU-sikkerhedssektorreformmissioner i DRC og af Europa-Kommissionen. Rådet understreger betydningen af koordinering og samarbejde med MONUC og andre relevante aktører samt et stærkt ejerskab fra den congolesiske regerings side i den forbindelse. Rådet påpeger vigtigheden af afvæbning, demobilisering, reintegration, hjemsendelse og genbosættelse og hilser de fremskridt velkommen, der indtil videre er gjort som led i den samlede indsats mod væbnede grupper, herunder FDLR.
8. Rådet appellerer kraftigt til de congolesiske myndigheder om at opfylde deres forpligtelse til at tilrettelægge og sikre finansiering af det planlagte lokalvalg. EU er rede til fortsat at støtte valgprocessen. Regeringsførelsesproblemer, manglende transparens og krænkelser af borgerlige og politiske rettigheder udgør alvorlige hindringer for demokratiseringsprocessen, som de congolesiske myndigheder er nødt til at gøre noget ved.
9. Rådet opfordrer LRA til at indfri sit tilsagn om undertegnelse af den endelige fredsaftale. Det insisterer på, at der er brug for en samlet strategi for en løsning på problemerne i relation til LRA, herunder beskyttelse af civile, i tæt samarbejde med FN's fredsbevarende missioner i området og andre internationale partnere. Rådet understreger, at det er vigtigt, at Ugandas regering gennemfører alle gældende bestemmelser i Jubafredsaftalerne.

10. Rådet udtrykker bekymring over september måneds uroligheder i Kampala og opfordrer kraftigt Ugandas regering til at løse enhver politisk uenighed gennem fredelig dialog og demokratiske institutioner. Rådet opfordrer desuden kraftigt regeringen til at gøre sit yderste for at sikre lige vilkår i tiden frem til parlamentsvalget i 2011 og sørge for, at der bliver tale om et frit, retfærdigt og gennemsigtigt valg.
11. Rådet hilser de betydelige fremskridt i den burundiske fredsproces og oprettelsen af et fredspartnerskab i Burundi velkommen. Rådet appellerer til den burundiske regering om at gøre sit yderste for at tilrettelægge et frit, retfærdigt og gennemsigtigt parlamentsvalg i 2010 og garantere uafhængighed for den nationale valgkommission og det nødvendige spillerum for de politiske partier. EU vil fortsætte med at spille en nøglerolle i det politiske direktorat.
12. Rådet anerkender den rolle, som den internationale konference om De Store Søers Område og Det Økonomiske Fællesskab for Landene omkring De Store Søer spiller med henblik på at skabe fred og bidrage til socioøkonomisk udvikling i området.
13. Rådet vil fortsat nøje følge udviklingen i De Store Søers Område og opfordrer alle aktører til at respektere den igangværende fredsproces."

Yemen - Rådets konklusioner

Rådet vedtog følgende konklusioner:

- "1. Den Europæiske Union gentager sin støtte til et forenet, stabilt, demokratisk og velstående Yemen og anerkender de politiske bestræbelser, som Yemens regering har udfoldet i den henseende. Stabilitet i Yemen er af afgørende betydning for Yemens befolkning og regionen som helhed. Rådet er i den forbindelse dybt bekymret over den forværrede sikkerhedsmæssige, politiske og økonomiske situation i hele landet. Det understreger betydningen af en samlet indsats for at tackle de sikkerhedsmæssige, politiske og økonomiske problemer og gentager, at det er rede til at støtte Yemens regering.
2. Rådet understreger, at Yemens regering er ansvarlig for sikring af fred og sikkerhed for samtlige indbyggere på dens område. Den Europæiske Union er i den forbindelse bekymret over den forværrede humanitære situation i det nordlige Yemen, der har givet anledning til et stigende antal civile ofre og internt fordrevne.

3. Den Europæiske Union gentager sin opfordring til omgående våbenhvile i Sa'dah. EU mener ikke, at der findes en militær løsning på krisen i området. Rådet opfordrer Yemens regering til at indlede en proces præget af dialog med alle parter. Rådet insisterer i den forbindelse på pligten til at overholde menneskerettighederne og den humanitære folkeret. Det minder især parterne om, at det er nødvendigt at træffe alle nødvendige foranstaltninger for at beskytte civilbefolkningen og gøre det muligt for civile, der ønsker at slippe væk fra konflikten, at komme hen til et sikkert sted, at lette FN's og ngo'ers adgang til områder, hvor internt fordrevne har samlet sig, og straks at tillade medicinsk og humanitær nødhjælp at nå frem til de internt fordrevne. Der må gøres alt for at sikre, at kamphandlingerne ikke går ud over humanitært menneskab og humanitære faciliteter og køretøjer.
4. Rådet beklager, at det ikke er lykkedes det regerende parti og oppositionen at nå til enighed om afholdelse af valg i 2009, og understreger, hvor vigtigt det er, at der afholdes valg i 2011. Den Europæiske Union tilskynder alle politiske partier til at gennemføre deres aftaler med hensyn til, hvilke foranstaltninger der er nødvendige for at forbedre valgsystemet og uddybe demokratiet gennem en styrkelse af parlamentets og de parlamentariske gruppers rolle. Den Europæiske Union opfordrer i den forbindelse samtlige politiske partier til alvorligt at overveje de henstillinger, navnlig vedrørende valgloven, som EU's valgobservationsmission fremsatte efter det demokratiske præsidentvalg og de demokratiske lokale valg i 2006. EU gentager, at det er villigt til at støtte processen til styrkelse af demokratiet i Yemen.
5. Rådet appellerer til Yemens regering om at genoplive den nationale politiske og økonomiske reformproces, som blev udformet efter den internationale donorkonference i 2006. EU vil fortsat følge Yemen på denne vanskelige vej mod reform og tilbyde sin støtte. Rådet hilser det i den forbindelse velkommen, at Samarbejdsrådet for Golfstaterne er rede til fortsat at udvikle sine forbindelser med Yemens regering.
6. Rådet opfordrer Yemens regering til at øge bestræbelserne på at mindske spændingerne ved at etablere en samlet politisk dialog. Den Europæiske Union opfordrer kraftigt Yemens regering til at afhjælpe de problemer, der i lang tid har givet anledning til klager, og de dybereliggende årsager hertil gennem et forhandlet politisk forlig, der omfatter alle regioner og alle dele af det yemenitiske samfund.
7. Den Europæiske Union erindrer om medlemsstaternes og Det Europæiske Fællesskabs mangeårige og vedvarende bestræbelser på at afhjælpe den forfærdelige humanitære situation og yde udviklingsbistand og gennem fokus på statsopbygning og nøglereformer at imødegå de største udviklingsmæssige udfordringer. Den vil fortsat arbejde tæt sammen med andre regionale og internationale partnere om at yde målrettet og koordineret bistand til Yemens regering og maksimere virkningen af udviklingsarbejdet i landet under yemenitisk ledelse. I denne forbindelse fremhæver Rådet Den Europæiske Unions vilje til at styrke donorkoordineringen for at fremme bistandseffektiviteten i overensstemmelse med vedtagne internationale principper.

8. EU vil overveje at øge sin samlede bistand til Yemen, navnlig med hensyn til sikkerhedsrelaterede spørgsmål, såsom bekæmpelse af terrorisme, territorialkontrol og grænsekontrol samt håndvåben og lette våben (SALW). EU vil undersøge mulighederne hvad angår den eksterne dimension af Yemens problemer, herunder en dialog med landene i området om deres bistand til Yemen inden for områder som migration, terrorbekæmpelse og pirateri.
9. Rådet vil fortsat overvåge situationen nøje og gentager, at det er rede til at støtte Yemens regering i arbejdet med de udfordringer, der ligger forude."

Partnerskabs- og samarbejdsaftale mellem EU og Indonesien

Rådet vedtog en afgørelse om godkendelse af undertegnelsen af en rammeaftale om partnerskab og samarbejde med Indonesien ([14028/09](#) og [14032/09](#)).

I henhold til denne aftale og med henblik på at styrke de bilaterale forbindelser forpligter begge parter sig til at føre en omfattende dialog og fremme et yderligere samarbejde om alle emner af fælles interesse. Indsatsen rettes navnlig mod et samarbejde

- på alle handels- og investeringsrelaterede områder af fælles interesse
- om migrationsspørgsmål, menneskesmugling og menneskehandel
- om menneskerettigheder og retlige anliggender
- om at modvirke spredning af masseødelæggelsesvåben, og
- om bekæmpelse af terrorisme og transnational kriminalitet.

Menneskerettighedsdialog med Indonesien - Rådets konklusioner

Rådet vedtog følgende konklusioner:

"Rådet erindrer om Den Europæiske Unions retningslinjer for dialogen om menneskerettighederne, som blev vedtaget i 2001 og revideret i 2008.

Rådet erkender, at det er vigtigt at styrke det eksisterende forhold mellem EU og Indonesien med henblik på at udbygge samarbejdet, og hilser med tilfredshed den fælles vilje til at konsolidere, ud- dybe og diversificere deres forbindelser på menneskerettighedsområdet.

Rådet godkender, at der føres en menneskerettighedsdialog med Indonesien og ser frem til den snar- lige indledning af dialogen."

Sahel - Rådets konklusioner

Rådet vedtog følgende konklusioner:

- "1. Rådet udtrykker bekymring over sikkerhedssituationen i dele af Sahelområdet, især i Mauretanien, Mali og Niger. Rådet anerkender de alvorlige udfordringer, som regeringerne i området står over for, og behovet for at styrke statens tilstedeværelse, fremme udvikling og god regeringsførelse, bekæmpe våben-, narkotika- og menneskehandel og takle følgerne af klimaændringerne. Hændelser i den senere tid har vist, at området risikerer at blive et til- flugtssted for terrornetværk og -aktiviteter. Denne situation udgør først og fremmest en al- vorlig trussel mod Sahelområdet og dets befolkning, men også andre områder, herunder Europa.
2. I tæt koordinering med regeringerne i området og til støtte for Sahelstaternes bestræbelser på at intensivere deres engagement og samarbejde om at imødegå disse udfordringer er EU ved at udvikle en samlet, regional tilgang, der fokuserer på udvikling, sikkerhed, god rege- ringsførelse, respekt for menneskerettighederne og retsstaten. I denne forbindelse opfordrer EU til en forstærket intraregional dialog.
3. Rådet understreger behovet for en hurtig indsats, der tager sigte på at forstærke Sahelsta- ternes kapacitet. EU er ved at undersøge, hvorledes det kan engagere sig yderligere i områ- det med henblik på at anvende EU-instrumenter på en strategisk måde, og som et første skridt undersøges mulighederne for handling i Mali på grundlag af EU's mission i ju- li 2009.
4. Rådet understreger, at EU's engagement vil være ledsaget af en indgående politisk dialog med relevante Sahelstater og andre centrale aktører."

Midlertidig modtagelse af visse palæstinensere

Rådet vedtog en fælles holdning om forlængelse med et år af gyldighedsperioden for de nationale tilladelser til, at de palæstinensere, der blev evakueret fra Betlehem efter de israelske styrkers besættelse af Fødselskirken i 2002, kan blive i EU ([13984/09](#)).

Denne afgørelse blev truffet på baggrund af en vurdering af gennemførelsen af fælles holdning 2002/400/FUSP.

Yderligere oplysninger findes i pressemeddelelse [9017/02](#)

Forbindelserne med Ukraine - Associeringsagenda

Rådet vedtog en afgørelse med henblik på godkendelse i Samarbejdsrådet EU-Ukraine af en henstilling om gennemførelse af associeringsagendaen EU-Ukraine.

Associeringsagendaen har to formål, nemlig at udforme tiltag til forberedelse af en associeringsaftale og at skabe bredere rammer for at opnå en politisk associering og større økonomisk integration med EU.

Et blandet udvalg, der skal nedsættes af samarbejdsrådet, vil undersøge, hvilke fremskridt der er gjort med gennemførelsen af associeringsagendaen, såvel som fremtidige prioriteter og eventuelle nødvendige tilpasninger.

EU og Ukraine er på nuværende tidspunkt ved at forhandle en associeringsaftale, herunder et frihandelsområde.

Associeringsaftale mellem EU og Syrien

Rådet vedtog en afgørelse om godkendelse af undertegnelsen af en Euro-Middelhavsassocieringsaftale med Syrien ([9921/09](#)).

Formålet med aftalen er

- at fremme samvirket og udviklingen af afbalancerede økonomiske og sociale forbindelser, særlig gennem dialog og samarbejde med sigte på at øge velstanden og den økonomiske og sociale udvikling i Syrien

- at fastsætte betingelserne for en gradvis liberalisering af udvekslingen af varer, tjenesteydelser og kapital
- at tilskynde til samarbejde både inden for en Euro-Middelhavs-ramme og på subregionalt plan gennem integration mellem Syrien og dets regionale partnere
- at skabe passende rammer for den politiske dialog, som gør det muligt at udvikle tættere politiske forbindelser
- at fremme samarbejdet på det økonomiske, sociale, kulturelle og finansielle område samt på andre felter af fælles interesse.

I afventning af aftalens formelle indgåelse anvendes visse bestemmelser midlertidigt.

Samarbejdsaftale mellem EU og Irak

Rådet vedtog en afgørelse om ændring af direktiverne for forhandlingen af en partnerskabs- og samarbejdsaftale med Irak med henblik på at højne den fremtidige aftales status.

Den 23. marts 2006 bemyndigede Rådet Kommissionen til at føre forhandlinger om en handels- og samarbejdsaftale med Irak og udstedte forhandlingsdirektiverne herfor.

UDVIKLINGSSAMARBEJDE

Konsultationer med Niger

Rådet besluttede at indbyde de nigerske myndigheder til konsultationer i medfør af artikel 9 og 96 i AVS-EF-partnerskabsaftalen (Cotonouaftalen) ([14579/09](#)).

Den 4. august 2009 afholdt Nigers præsident Mamadou Tandja trods forfatningsdomstolens afgørelse en folkeafstemning om en ny forfatning, hvorefter han kunne forblive ved magten efter udløbet af hans anden femårige embedsperiode. EU skønner, at denne folkeafstemning såvel som det forløb, som førte til denne folkeafstemning, udgør en krænkelse af forfatningen og af de væsentlige elementer i Cotonouaftalen, som Niger er part i.

Formålet med konsultationerne er at give de nigerske myndigheder lejlighed til at fremsætte forslag til, hvordan krisen i landet kan bringes til afslutning, og give EU mulighed for at vurdere, om og hvordan det kan støtte initiativer, der fremmer respekten for menneskerettighederne, de demokratiske principper og retsstaten.

Konsultationerne finder sted i Bruxelles senest 30 dage efter indbydelsen.

Den Europæiske Udviklingsfond 2009

Rådet vedtog en beslutning om fastsættelse af de finansielle bidrag, medlemsstaterne skal betale til Den Europæiske Udviklingsfond som 3. tranche 2009 ([14653/09](#)).

BESKIKKELSER

Regionsudvalget

Rådet vedtog en afgørelse om beskikkelse af Bernard SOULAGE, vice-président du Conseil régional de Rhône-Alpes, som medlem af Regionsudvalget for den resterende del af mandatperioden, dvs. indtil den 25. januar 2010.

Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg

Rådet vedtog en afgørelse om beskikkelse som medlemmer af Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg for den resterende del af mandatperioden, dvs. indtil den 20. september 2010, af

- Stefano PALMIERI, Responsabile dell'area di ricerca Sviluppo locale e Politica industriale dell'IRES CGIL - Istituto di Ricerche Economiche e Sociali Confederazione Generale Italiana del Lavoro (Gruppe II - arbejdstagere), og
- J.A. van den Bandt-Stel, permanent gedelegeerde VNO-NCW te Brussel (Gruppe I - arbejdsgivere).
